

# KONEKSYON

YON BILTEN ENFÒMASYON POU PARAN LEKÒL LETA MIAMI-DADE COUNTY

## SA KI LADAN:

- ANSÈYMAN A DISTANS
- RESANSMAN 2020
- NOU AP NOURI  
KOMINOTE NOU AN

AVRIL 2020

Bilten 12 | NIMEWO 62 |

## ANN AVAN. ANSANM. ANN EDIKE.



Pandan dènye semèn ki sot pase yo, nou plen jis nan kou avèk pandemi 'COVID-19' la. Tout peyi a te gen pou l ajiste priyorite li e aksepte novo fason nou ap viv chak jou. Sa gen ladan enstriksyon salklas ak aprantisaj elèv.

Menm jan ak distri lekòl atravè peyi a, "Miami-Dade County Public Schools (M-DCPS)" (Lekòl Leta Miami-Dade County), elèv li yo, pwofesè, ak paran li yo te gen pou repanse metòd ansèyman ak aprantisaj tradisyonèl la. Desizyon Gouvènè Ron DeSantis pou li fèmen lekòl pou omwen jiska 1ye me pa t siprann distri nou an ak lidè lekòl yo ditou. Lè nou konsidere kriz sante peyi nou an ap konfwonte a, nou te deja pare pou ansèyman ak aprantisaj a distans. San pèdi tan, nou te tousuit mobilize resous teknik ak dijital distri a pou nou asire n edikasyon solid kontinye malgre poz ki ap afekte rès mond lan.

Distri lekòl la te lanse aprantisaj a distans nan mitan mwa mas, e li te kontinye suiv vakans ete a avèk enplemantasyon konplè

"Instructional Continuity Plan (ICP) 2.0" (Plan Kontinite Enstriksyonèl 2.0) M-DCPS la. Anba nouvo vèsyon an, nou fè apèl e nou bay nòt. Premye semèn nan te fini avèk 91 pousan prezans. Plan an disponib pou moun gade nan icp.dadeschools.net. Pwofesè yo te resevwa fòmasyon pwofesyonèl konplè sou Entènèt, ki ekipe yo avèk konesans e zouti yo bezwen pou yo ka gen siksè nan enstriksyon dijital la.

Anplis, lidè nan andwa lekòl yo te fè sondaj sou elèv nan lekòl yo pou idantifye sa ki te bezwen aparèy mobil. Nou distribye plis pase 100,000 aparèy mobil, ki gen ladan telefòn pou konektivite, pou sipòte aprantisaj a distans nan Miami-Dade jiska prezan. Direktè/tris nou yo kontinye kontakte paran pou asire chak elèv gen aparèy dijital li bezwen pou fasilité aprantisaj sou Entènèt la, pandan yo ap fè akomodasyon pou elèv ki sanzabri oubyen ki ap viv nan kan pou migran. Nan rekonèt aprantisaj sou Entènèt depann tou de bonjan konektivite Entènèt, Distri lekòl la te pwofite relasyon li

avèk sektè prive e publik yo pou asire yo adrese zòn jewografik ki manke bonjan konektivite. Paran ki gen kesyon sou kòman pou jwenn yon aparèy oubyen sipò pou konektivite ta dwe imèl direktè/tris lekòl pitit yo a oubyen rele liy sipò nou an nan 305-995-3000.

Men otan aparèy mobil ak teknoloji enpòtan, se konsa tou motivasyon ak ankourajman enpòtan. Paran, ansam avèk pwofesè, jwe yon gwo wòl nan nouvo anviwònman ansèyman ak aprantisaj sa a. Li enpòtan pou elèv yo angaje yo chak jou nan aprantisaj sou Entènèt, e pandan pwofesè nou yo responsab pou bay enstriksyon, paran yo se poto mitan pou asire elèv yo rete angaje. Kounye a, patenarya paran/pwofesè/lekòl gen plis enpòtans pase toutan.

E pandan COVID-19 fòse nou pou n angaje nou a distans, li pa diminye espri kominotè a.

Kòmanse sou distribisyon aparèy mobil rive nan bay plis pase 850,000 dejene ak repa midi "grab-and-go" (pran e ale), anplwaye nou yo montre yo nan nivo pou ede elèv nou yo ak fanmi yo. Nou ap fè tout bagay sa yo avèk responsabilite, nan aplike machasuv distans sosyal "Centers for Disease Control and Prevention's (CDC)" (Sant pou Kontwòl ak Prevansyon Maladi) yo.

Sa se yon tan ekstrawòdinè pou peyi nou an, ki afekte chak endistri soti nan sante pase nan biznis ale nan finans ak edikasyon. Yo fòse nou travèse moman ki difisil e san parèy. Depi premye jou a, M-DCPS te konsantre sou asire enstriksyon rete konsistan e disponib pou chak timoun. Pandan li te difisil pou n kòmanse, lanmou, sipò, ak solidarite a te pi fò. Lefètke nou konnen chemen edikasyonèl elèv nou yo kontinye atravè pandemi sa a, sa pi satisfezan toujou – li espire anpil grandè. Detèminasyon nenpòt kominote ak moun ki rete

Iadan manifeste nan tan difisil ak advèsite. Miami-Dade demonstre fòs ak konpasyon li. Nou kontinye pwomès pou n bay yon edikasyon klas mondal gras ak direksyon Sipèntandan an, Komisyon Konsèy Lekòl la, pwofesè devwe nou yo, lidè nan andwa lekòl ak anplwaye Distri nou yo, ansanm ak paran e patnè kominotè e biznis nou yo.

E pandan pèsonn pa konnen sa lavni pote, chemen avansman an klè. Nou dwe kontinye travay ansanm pou n ofri elèv yo yon eksperyans aprantisaj ki enteresan e pwofon.

## TI KONSEY SOU ENTÈNÈT POU PARAN

### Primè:

**Pa Toujou Reponn Keson**

### Pitit Ou

<https://bit.ly/3emDaOx>

### Segondè:

**Fè Telefòn Entelijan Pitit ou Vin Tounen yon Èd pou Aprantisaj**  
<https://bit.ly/2RGoAYy>

## YON JOUNEN NAN LAVI YON ELÈV AK YON PWOFESÈ PANDAN APRANTISAJ A DISTANS LA



Avan tout lekòl te fèmen akoz pandemi global COVID-19 la, yon jou nòmal pou elèv 8èm ane escole Montserrat "Montse" Hernandez t ap kòmanse nan moman li rive nan Bob Graham Education Center K-8, nan prese pou li ale nan premye peryòd klas li pou prezans, rankont avèk zanmi, patisipe nan klas prefere li – Aljèb ak Istwa Mondyal – e poze pwofesè li anpil kesyon pandan y ap eslike sa ki sou tablo a nan jou sa a.

Kounye a, youn nan diferans avèk Ansèyman a Distans la sèke li ka fini dejne li san prese, avan li antre nan klas sou Entènèt li a. Elèv 13 an sa a, ki pral antre nan pwogram Etid

Aplikasyon Lalwa/Envestigasyon nan Lekòl Segondè Barbara Goleman ane pwochèn, konekte avèk kondisip li avèk aplikasyon Zoom nan e sa ba li tou yon chans pou l pale avèk pwofesè li pandan klas la.

Li di, "Mwen itilize Edmodo pou tout pwofesè m yo. Nan opinyon pa mwen, pwogram sa a ekselan paske mwen ka kominike avèk yo trè fasilman."

Tankou anpil elèv nan "Miami-Dade County Public Schools (MDCPS)" (Lekòl Leta Miami-Dade County), Montse te deja abitye avèk lekòl sou Entènèt. Li eslike li fè tout devwa li nan itilize i-Ready, Edgenuity ak lòt pwogram.

"Menmsi mwen prefere ale nan lekòl paske se pa menm bagay avèk lè ou chita nan yon salklas, nan moman sa a, Lekòl sou Entènèt ofri mwen menm ak tout lòt elèv yo anpil benefis paske li ap pèmèt nou kontinye aprann e I ap ba nou opòtinite pou n fini ane lekòl la."

Pandan sistèm lekòl atravè peyi a kontinye ap navigate nan sitiwayon

difisil akoz pandemi global la, M-DCPS pran lòt etap pou sipòte elèv, pwofesè, lekòl ak kominote a.

Chanjman pou soti nan ansèyman nan salklas pou ansèyman sou Entènèt se yon ajisteman, sètènman, men avèk yon ti planifikasyon ak pratik, li ka fèt. Distri a te idantifye resous tankou Edgenuity, Gizmos, i-Ready, ak Class Dojo, pami kèk lòt, pwofesè kapab itilize pou anseye kontni debaz yo. Sepandan, gen resous dijital tou ki ofri elèv travay pou yo fè pandan fèmti lekòl la.

"Instructional Continuity Plan (ICP)" (Plan Kontinite Enstriksyonèl) 2.0 a suiv prezans elèv e li anrejistre nòt yo tou. Nou mete enfòmasyon sou resous ki disponib pou elèv ak pwofesè itilize pandan epòk sa a ajou e anpil mezon edisyon, avèk jenewozite, ofri aksè gratis sou kontni ki nòmalman mande pou peye. Distri a itilize tou materyèl bon kalite, estandardize, ki pral pote anpil benefis pou pwofesè ak elèv.

Vanessa Valle, Meyè Pwofesè Distri a pou 2021 di, "Lekòl Leta Miami-Dade County fè yon travay ekstrawòdinè nan bay tout pwofesè zouti ki nesesè ansanm ak opòtinite devlopman pwofesyonèl pou fè ansèyman a distans la vin yon siksè."

Valle, ki se pwofesè lekti/ekriti, chèmann Depatman Lekti e pwofesè Anchèf pou Akademi Dwa nan Lekòl Segondè Hialeah Gardens di, "Pwofesè, elèv ak paran ap fè fas ak yon sitiyasyon kote yo dwe panse yon fason ki endepandan epi bay rezulta. Kòm edikatè, nou gen yon motivasyon anndan nou pou nou bay rezulta paske nou sansib pou elèv nou yo."

Kominikasyon enpòtan anpil nan aprantisaj sou Entènèt. ICP 2.0 gen ladan enfòmasyon konsènan platfòm prefere Distri a, ki se 'Microsoft Teams'. Aplikasyon sa a disponib atravè pòtal elèv ak pòtal anplwaye

a e li ofri kominikasyon sekirize ant pwofesè e elèv. Sit Entènèt ICP 2.0 a gen ladan tou enfòmasyon konsènan 'Zoom Video Conferencing', ki disponib tou atravè 'Microsoft Teams'.

Anpil pwofesè chwazi itilize Zoom, ki ofri yon platfòm solid pou kominikasyon. Entegrasyon Teams ak Zoom pèmèt pwofesè itilize fonksyonalite Zoom nan yon anviwònman ki sekirize nou etabli atravè entegrasyon Zoom anndan Teams ki mande otantifikasiyon 'Microsoft Teams/Office 365'.

Distri a kontinye ofri pwofesè yo opòtinite devlopman pwofesyonèl pandan epòk sa a. Anndan ICP 2.0 a genyen tou Meni Sipò pou Ansèyman a Distans 'PD' ki gen yon lis plis pase 40 òf devlopman pwofesyonèl ki disponib pou pwofesè e ki kouvrir sijè tankou dirije salklas a distans, eksploré meyè pratik pou ansèyman a

distans, e amelyore kominikasyon ak kolaborasyon avèk kolèg ak elèv yo. Seleksyon atelye sou Entènèt oubyen video - Distri a kreye oubyen ki fèt an kolaborasyon avèk patnè ki ap ofri nou kontni yo - disponib atravè pòtal anplwaye a. Pwofesè ka patisipe nan dat ak lè ki pi bon pou yo.

Valle optimis sou fason elèv ak pwofesè ekspose ak zouti aprantisaj teknologik ki inovatif pou yo ka jwenn meyè rezulta nan sikontans sa a.

"Nan eksperyans pèsonèl mwen, elèv yo ap travay di e definitivman, y ap aprann. Nan sitiyasyon sa a, nou tout aprann pou n vin ekspè nan kominikasyon. Se kominikasyon ki alabaz siksè pwogram ki an plas la. M-DCPS konbine e demonstre pouvwa kolaborasyon, konpreyansyon, ak lanmou ki egziste nan kominote nou an ."

## RESANSMAN 2020 - TOUT MOUN KONTE!



Resansman 2020 an ap avanse byen vit! Resanaman an ap konte tout moun Ozetazini e y ap sèvi avèk li pou detèmine reprezentasyon kongrè a e kijan yo pral distribye plis pase \$675 milya nan fon federal chak ane pou sipòte pwogram ki enpòtan nan Miami Dade County. Se fon sa yo

ki pral detèmine kalite swen sante, lojman, edikasyon, transpò, anplwa, ak règ piblik yo. Resansman an pral detèmine avni kominote nou an— pou 10 pwochen ane yo.

Asire w ou konte tout moun ki ap viv lakay ou tankou timoun yo, paran ak granparan sou fòm Resansman 2020 an. Pa blye mete tibebe ak jèn timoun piske sa ap fè yon enpak sou pwogram tankou asirans sante pou timoun, lopital, gadri, asistans manje ak devlopman timoun anbazaj.

Ou ka reponn sou Entènèt, pa telefòn oubyen pa lapòs e Biwo Resansman an ofri resous ann Anglè ak 59 lòt lang pou asire tout moun ka reponn. Repons ou pou Resansman 2020 an ansekirite, e

yo pwoteje anba lwa federal. Yo ka itilize repos ou sèlman pou pwodui estatistik. Okenn ajans gouvènman oubyen tribunal pa ka itilize repos ou kont ou pou kèlkswa rezon an—se menm jan pou Biwo Envestigasyon Federal, Depatman Sekrite Teritoryal, oubyen Sèvis Ladwàn ak Imigrasyon Etazini.

Si ou bezwen plis asistans oubyen pou jwenn aksè sou òdinatè, nou gen Sant Asistans pou Resansman ki lokalize nan kèk sant edikasyon pou adlit ak lekòl kominoktè avèk anplwaye ki pare pou ede ou. Pou plis enfòmasyon, vizite [www.census2020.dadeschools.net](http://www.census2020.dadeschools.net).



Depi nan kòmansman fèmti lekòl la 16 mas akoz COVID-19 la, "Miami-Dade County Public Schools (M-DCPS)" (Lekòl Leta Miami-Dade County) distribye plis pase yon milyon "grab-and-go" (Repa tou Pare pou Pote Lakay) atravè distri a bay fanmi ki nan bezwen.

Anplwaye M-DCPS yo te reponn apèl pou ede nan moman disifil sa a nan kominote nou an, nan distribye repa nan 50 etablisman lekòl nou chwazi. Swasantrèz pou san elèv M-DCPS resevwa repa midi gratis oubyen nan pri redui; ki demontre gwo ensekirite alimantè ki gen nan Sid Florid la.

Sipèntandan Lekòl yo Alberto M. Carvalho di, "Nou ap kanpe bò kot kominote nou an, atravè kriz sa a, nan tout etap yo jiska lafen... Mwen vle pote atansyon publik la sou brav gason ak fanm Lekòl Leta Miami-Dade County yo ki kenbe distribisyon manje a nan kominote

ki gen plis bezwen yo, e m ap remèsyé tout founisè ki sipòte efò nou an ak jenewozite."

M-DCPS fè patenarya tou avèk founisè endividyle, òganizasyon lokal ak restoran pou bay timoun ak fanmi yo plizyè milye repa adisyonèl. Avèk don lajan yo bay, nou achte manje nan restoran, nou sipòte endistri ospitalite a ak ekonomi lokal la pandan nou ap ofri repa cho ak sachè ki gen pwodui fre bay fanmi yo. Depi 25 mas, ki te kòmansman pwogram "Meals-on-the-Go" (Repa tou Pare pou Pote Lakay) la, nou ofri plizyè milye pla manje cho nan kay nan kominote ki pi frajil yo. Patenarya sa a deja ranmase plis pase \$500,000. Pou aprann plis sou fason ou ka sipote efo sa a vizite <http://www.giveourstudentsttheworld.org/>.

Anplisde distribisyon manje ki kontinye ap fèt nan andwa lekòl yo, òganizasyon ki fè patenarya ak

M-DCPS yo ap ede tou pou asire okenn timoun oubyen fanmi pa rete grangou. Distribisyon repa ak manje disponib tou avèk patnè ki ap suiv yo:

- [Share Your Heart](#)
- [Farm Share](#)
- [Feeding South Florida](#)

Angajman Distri a pou ofri sekrite alimante pou elèv ak fanmi nou yo pa febli. Pou plis enfòmasyon ak lis andwa distribisyon manje yo, silvouplè vizite <http://covid19.dadeschools.net/>

## REYINYON KOMISYON KONSEY LEKÒL

**29 avril**  
10:00 dimaten  
Sesyon Konferans:  
Zòn Prezans pou  
2020-2021  
**11:00 dimaten**  
Reyinyon Regilye



[www.dadeschools.net](http://www.dadeschools.net)

Rete konekte avèk Lekòl Leta Miami-Dade County. Asire w ou suiv nou sou medya sosyal yo pou dènye nouvèl ak enfòmasyon konsènan distri lekòl la. #MDCPSConnects

## MEDYA SOSYAL

@MDCPS  
@EscuelasMDCPS  
@MiamiSup

@MiamiSchools  
@MiamiSup

Komisyon Konsèy  
Lekòl Miami-Dade  
County, Florid

@MiamiSchools  
@AlbertoMCarvalho1

@MiamiSchools

Perla Tabares Hantman, Chèmann  
Doktè Steve Gallon III, Vis Chèmann  
Doktè Dorothy Bendross-Mindingall  
Susie V. Castillo  
Doktè Lawrence S. Feldman  
Doktè Martin Karp  
Lubby Navarro

Doktè Marta Pérez  
Mari Tere Rojas  
Alberto M. Carvalho  
Sipèntandan Lekòl yo  
Christopher Badillo  
Konsèye Elèv nan Komisyon Konsèy Lekòl la